Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

1/13 бет

## **JUMO AQUIS 500 RS**

# Modbus-протоколы бар цифрлі сенсорларға арналған индикаторлы аспап/реттегіш

#### Қысқаша сипаттамасы

Аспапта 1 цифрлі интерфейс, 1 аналогты температура кірісі және 1 бинарлы кіріс бар. Цифрлі интерфейс Modbus RS485-интерфейстері бар сенсорларды жалғау үшін арналған. Егер жалғанған серсорда температура датчигі жоқ болса, онда аналогты температура кірісіне Pt100, Pt1000 немесе NTC/PTC (4 кОм дейін) кедергілі термометрін жалғауға болады. Екі тарамды өлшеп түрлендіргішке арналған қорек көзі аспапқа интегралданған. Графикалық дисплей кіріс шамасының цифрлі мәндерін немесе диаграмманы бейнелеуге мүмкіндік береді. Текстік меню арқылы аспапты тез әрі оңай бейімдеуге болады. Екі ауы-стырып-қосқыш реле түйіспелерінің (опция) көмегімен қарапайым ауысу және дабыл фн-кциясы, сондай-ақ П-, ПИ-, ПД- және ПИД-реттеу құырылымдары іске асуы мүмкін. Қажет болған жағдайда аспапқа екі еркін программалантын және масштабталатын аналогты кірістер (0...10 В немесе 0/4 ...20 мА) жалғанады.

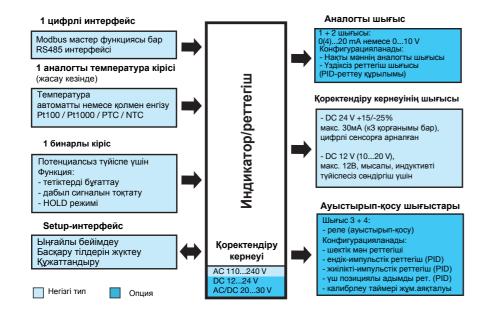
Аспап келесілерді индикациялау, өлшеу және реттеу үшін арналған:

- ерітілген оттегі (202613 типті сенсорлармен бірге);
- еркін хлор (202670 типті сенсорлармен бірге).



202569/...типі

#### Блок-сызбасы



## Ерекшеліктері

- Индикация: мг/л, ppm, % SAТжәне т.б. Setup-Programm көмегімен арнайы бейімдеулерді орындауға болады.
- Фондық жарықтандырылатын LC-графикалық дисплейі
- Дисплейдегі бейнелеу типін өзгерту: цифрлер, гистрограмма немесе өзгеріс барысын нұсқағыш
- Интегралданған калибрлеу жүйесі: сенсор типіне байланысты:нөлдік нүкте, соңғы нүкте және 2 нүкте бойынша.
- Калибрлеу журналы
   Қабырғада монтаждау үшін қорғаным әрежесі IP67, шкафта монтаждау үшін қорғаным дәрежесі IP65
- Программа тілдері: неміс, ағылшын, француз, орыс тілі Setup-Programm арқылы жүктеледі
- Setup-Programm1 көмегімен: оңай про-граммалауға, құжаттандыруға, басқа тілдерді жүктеуге болады.



Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



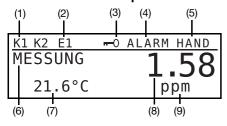
202569 тип сипаттамасы

2/13 бет

#### Функция сипаттамасы

Аспап қолдану мүмкіншілігі бойынша пайдалануға арналған. Сенімді түрде жасалған қорабы электроника мен электрлік байланыстарды қоршаған ортаның агрессивті әсер етуінен сақтайды (ІР67). Сонымен қатар, аспап шкафта монтаждау үшінде ұсынылуы мүмкін, бұл жағдайда алдыңғы панельдің қорғаным дәрежесі ІР65 сәйкес келеді. Электрлік жалғау штекерлік байланыс көмегімен орындалады. Желдеткіш элементі мен РТFЕ-мембранасы конденсат қалыптасуына бөгет жасайды.

#### Басқару және индикация элементтері



- (1) 1 немесе 2 ауыстырып-қосу шығысы активті
- (2) 1 бинарлы кіріс активті
- (3) пернетақта бұғатталған
- (4) дабыл сигналы активтендірілген
- (5) аспап қолмен жұмыс істеу режимінде
- (6) аспап күйі
- (7) орта температурасы
- (8) негізгі өлшенетін шама
- (9) негізгі өлшенетін шаманың өлшем бірлігі

Тұтынушы (7) және (8) позицияларда не бейнелеу керектігін өзі таңдайды:

- жон
- теңгерілетін немесе теңгерілмейтін өлшенетін шама
- температура
- 1 немесе 2 шығыс сигналының деңгейі
- 1 немесе 2 берілген мән

#### Басқару

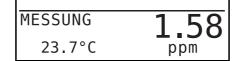
Аспапты программалау және басқару ыңғайлығы үшін барлық параметрлер әртүрлі деңгейлер бойынша көрнекті түрде орналастырылған және ашық текс түрінде берілген. Басқару мүмкіндігін бейімдеу деңгейі құпия сөзбен бұғатталған. Басқарудың дербес түрі параметрлерді еркін бейімделетін және қорғалатындар тобына жіктеу арқылы орындалады.

Тапсырыс берушінің сұранысы бойынша тасымалданатын Setup-Programm бейімдеу процессін әлдеқайда ыңғайлы етеді.

#### Мәліметтерді ұсыну режимі

Аспапта мәлімет ұсынудың 3 режимі бар:

#### Үлкен цифрлер



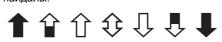
Бұл режимде өлшем мәні бүкіл дисплейде цифр түрінде бейнеленеді.

#### Өзгеріс үрдісін көрсетуші



Дисплейде бейнеленген, цифр түріндегі ама өлшенетін мәннің өзгеріс бағыты мен сол мәннің өзгеріс жылдамдығын көрсететін арнайы таңбамен толықтырылады.

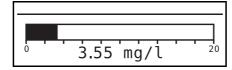
Бұл жай реттегішті оңтайландыру үшін пайдалы.



Солдан оңға қарай:

Жылдам, орташа және баяу ұлғаю, тұрақты мән, жылдам, орташа және баяу азаю.

#### Диаграмма



Бұл режимде нақ осы сәтте өлшенетін шама жататын шек көрнекті түрде келтіріледі. Көрсетілетін өлшем шегі шектеусіз өзгере алады.

#### Ерітілген оттекті өлшеу

Еретілген оттек концентрациясын өлшеу үшін JUMO ecoLine O-DO (202613 типі) сенсоры ұсынылады.

Бұл сенсор оптикалық болып табылады және концентрацияны өлшеу люминесценттік әдіс арқылы жүргізіледі. Өлшенетін шаманы %Sat, мг/л және ррт түйрінде бейнелеуге болады. Сенсордағы люминесценттік қабаттың қызмет ету мерзімін ұзарту мақсатында JUMO AQUIS 500 RS сұраныс уақыты 1-ден 60-секундқа дейінгі аралықта болады.

Тұздылықпен қоршаған орта қысымының теңгеру үшін берілген шама мәндерін JUMO AQUIS 500 RS енгізуге болады.

Температура кіріктірілген сенсорлармен немесе JUMO AQUIS 500 RS аналогты температура кірісіне жалғанған сыртқы температура датчиктерімен өлшенуі мүмкін.

#### Еркін хлорды өлшеу

Еркін хлорды өлшеу үшін, мембранамен жабылған JUMO ecoLine NTU (202670 типі) сенсоры қолданылады.

Бұл сенсор 90° шашыраңқы сәулемен бірге оптикалық (нефелометриялық) өлшеуге негізделген. Өлшем DIN EN ISO 7027 сәйкес және 0 ... 4000 NTU шегінде болатын 4 бөліктік қашықтыққа ие. Өлшенген мән сенсордағы тұрақты дискретизация интервалымен, яғни 1 секунд, JUMO AQUIS 500 RS алынады. Өлшенетін шаманы дисплейде NTU және FNU арасында таңдау жасауға болады.

Сенсорлар үздіксіз жұмыс істеуге арналған. Аталған сенсорлардың сұраныс уақыттары тұрақты болып табылады және 500мс тең.

## **Еркін бейімделетін сенсормен өлшеу**

Тізімде көрсетілмеген Modbus-сенсорымен жұмыс істеу үшін, "еркін бейімделетін сенсор" типін тандау жеткілікті.

Берілген типтегі сенсорды пайдалану кезінде температура, теңгерілмеген және теңгерілген өлшем шамалары жазылуы мүмкін. Сенсор өлшемді үздіксіз жүргізуі қажет.

JUMO AQUIS 500 RS сенсорымен жалғау үшін температураға арналған Modbus-адресін °С, теңгерілген және теңгерілмегін елшем шамаларын, тізбектілікті байтпен, беріліс және беріліс жылдамдығын (2400-ден 38400-ға дейін, бод) енгізген жөн. Сенсордың сұраныс периоды 1...60 секунд аралығында өзгереді.

#### Калибрлеу

Аталған сенсорлар үшін келесідей калибрлеу түрлері қарастырылған:

## JUMO ecoLine O-DO сенсорымен ерітілген оттекті өлшеу

- Соңғы нүктені калибрлеу
- 2-нүкте арқылы калибрлеу

## JUMO ecoLine NTU сенсорымен еркін хлорды өлшеу

 Әрбір 4 бөліктік өлшем шегіне арналған 2-нүкте арқылы калибрлеу

#### Еркін бейімделетін сенсормен өлшеу

- Нөлдік нүктені калибрлеу
- Тікшілдікті калибрлеу
- 2-нүкте арқылы калибрлеу



Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany Hausadresse:

Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы Мекен-жайы:

36035 Fulda, Germany Postadresse:

Telefon: +49 661 6003-714 Telefax: +49 661 6003-605 E-Mail: info@jumo.kz Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

### Калибрлеу журналы

Қолданылатын барлық сенсор типтерінде калибрлеу журналы бар. Онда сәтті өткізілген соңғы бес калибрлеу нәтижелерін қарауға болады.

Сақтау орны мен жазбалардың макс. саны келесідей бөленеді:

#### JUMO ecoLine O-DO еретілген оттекті өлшеу

- Калибрлеу журналы сенсорда орналасқан
- Мәліметтер жинағы 10 дейін болады

#### JUMO ecoLine NTU еркін хлоды өлшеу

- Калибрлеу журналы сенсорда орналасқан
- Мәліметтер жинағы 10 дейін болады

#### Еркін бейімделетін сенсормен өлшеу

- Калибрлеу журналы JUMO AQUIS 500 RS орналаскан
- Мәліметтер жинағы 5 дейін болады

#### Калибрлеу таймері

Активтендірілген калибрлеу таймері кезекті калибрлеу жүргізудің қажеттілігін көрсетеді. Таймерді активтендіру үшін, оған күн санын енгіземіз, сол уақыт өткен соң кезекті калибрлеу ісін жүргізу қажет.

#### Тазарту таймері

Программалы функция көмегімен, активтік реле арқылы циклдік қайталанбалы әрекеттер жүзеге асырылады. Ол сенсорды автоматтық түрде тазарту үшін арналады. Тазалау кезінде реттеу процессі тоқтатылады.

## Аналогты шығыстар

Аспапта екі аналогты шығыс бар (0(4)... 20мА немесе 0(2) ... 10В программаланады).

Тұтынушының бейімдеуіне байланысты аналогты шығыстар не екі кірістің біреуінің нақты шама шығысы болады, не болмаса екі реттегіштің бірінің, яғни үздіксіз реттегіш шығысы болуы мүмкін. Бейімделуіне байланысты екі шығыс та сәйкес келетін шаманың нақты мән сигналын немесе уздіксіз реттегіштің негізгі шамасының сигналын шығарады. Нақты мәннің аналогты шығысы үшін өлшеудің басы мен соңы еркін беріледі. Егер шығыста нақты мәнге ие болу кажет болса, онда 1 шығыс әрқашан негізгі кіріс шамасын, ал 2 шығыс температуралық кіріс шамасын шығарады. Өлшем шегінің басы мен соңы еркін бейімделеді.

Аналогты шығыстардың калибрлеу кезіндегі, ақау туындаған жағдайда (өлшем шегінен асып кетсе) және HOLD режиміндегі әрекеттері жеке программаланады.

#### Имитация функциясы:

Нақты мәннің аналогты шығыстары мен реле шығысы қолмен басқару режимінде орнатылуы мүмкін. Бұл функция, мысалы, құрылғыны пайдалану кезінде, ақаулары анықтауда немесе қызмет көрсету барысында қолданылуы мүмкін.

#### Мин/макс мәндерді сақтау

Аспап жадында кіріс шамаларының максимальды және минимальды мәндері сақталады. Осы ақпарат көмегімен, мысалға алғанда, аспапқа жалғанатын сенсордың талап етілетін өлшем шегі үшін жарамды-жарамсыздығы анықталады.

## Бинарлы кірістер

Бинарлі кіріс көмегімен төменде келтірілген функциялар жүзеге асырылуы мүмкін:

- пернетақта түймешесін бұғаттау. Осы функцияны активтегеннен соң аспапты пернетақта арқылы бейімдеу функциясы бұғатталады.
- HOLD режимін іске қосу. Осы функцияны іске қосқанда аналогты және релелі шығыстар алды ала анықталған жайға ауысады.
- Дабыл сигналын басу (тек реттегіш дабылы). Бұл функция тиісінше бейімделген реле арқылы дабыл сигналын беруді уақытша тоқтату мүмкіндік береді.

Аталмыш функцияларды потенциалсыз түйіспе көмегімен тиісті кіріс клеммаларды тұйықтау арқылы жүзеге асырады.

## Реттегіш функциясы

Аспап қарапайм ауыстыру функцияларн (шектік мән функциясы, дабыл тезесі мен импульс түйіспесі) және жоғары реттеу функцияларын қамтамасыз етеді.

Реттегіш шығыстары ретінде П-, ПИ-, ПДнемесе ПИД-құрылым программалауға

Қарапайым ауыстыру функциялары негізгі, сондай-ақ қосымша кірістер үшін жасалуы мумкін

Жоғары реттеу функциялар негізгі кіріс үшін ғана арналған.

## Релелік шығыстар

Аспапта екі ауыстырып-қосқыш түйіспесі бар реле қарастырылған. Оның көмегімен келесі функциялар жүзеге асырылады: • қосқан кездегі бөгеу және сигнал деңгейі азаюын бөгеу, программаланатын гисте-

резисі бар шекті сөндіргіш (мин/макс).

- ендік-импульстік реттегіш шығысы1 (реттегіш функциясын қара).
- жиілікті-импульстік реттегіш шығысы1 (реттегіш функциясын қара).
- уш позициялық адымдық реттегіш1 (реттегіш функциясын қара).
- импульстік түйіспе функциясы. Іске қосу нүктесіне жеткен кезде түйіспе белгілі бір уақытқа жалғанады, содан кейін қайтадан ажыратылады.

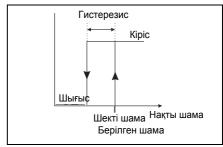
Тек негізгі шама үшін ғана.

• дабыл сигналы (сенсордың істен шығуы).

Дабыл сигналы қосылған кездегі, төменгі (жоғарғы) өлшем шегіне асып кеткенде, калибрлеу және Hold режимінде екі шығыс үшін де жеке бейімделеді.

## Түйіспе функциялары

Макс. шекті компаратор



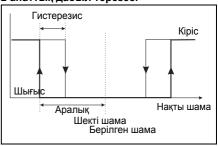
#### Миним. шекті компаратор



#### 1 апаттық дабыл терезесі



#### 2 апаттық дабыл терезесі





Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

4/13 бет

#### Импульстік түйіспе

Импульс ұзақтығынан ұзақ уақытта қосылу



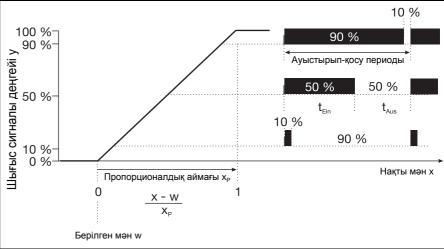
#### Импульстік түйіспе

Импульс ұзақтығынан қысқа уақытта қосылу



#### Ендік-импульсті реттегіш

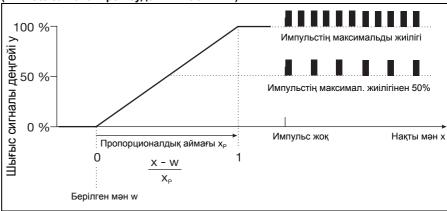
(X>W болса және П-реттеуде шығыс активті)



Егер нақты мән берілген мәннен асса, П-реттегіш ауытқу шамасына пропорционал түрде реттейді. Пропорционалдық аймағынан шыққан кезде реттегіш шығыс сигналының 100% деңгейінде жұмыс істейді.

#### Ендік-импульсті реттегіш

(X>W болса және П-реттеуде шығыс активті)



Егер нақты мән берілген мәннен асса, П-реттегіш ауытқу шамасына пропорционал түрде реттейді. Пропорционалдық аймағынан шыққан кезде реттегіш шығыс сигналының 100% деңгейінде жұмыс істейді (максимальды ауыстырып-қосу жылдамдығы).

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Postadresse:

Telefax: +49 661 6003-605 Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы E-Mail: info@jumo.kz 36035 Fulda, Germany Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

## Техникалық мәліметтер

#### Цифрлі интерфейс

Негізгі кіріс	Индикация шегі	Дәлдік	Температура әсері	Жылдамдық, бод
Modbus-мастер функциясы <sup>а</sup>	0,0009,999	Пайдаланылатын	Пайдаланылатын	2400 Bd
RS485-интерфейс	00,0099,99	сенсорға	сенсорға	4800 Bd
	000,0999,9	байланысты	байланысты	9600 Bd
	00009999			19200 Bd
				38400 Bd

Telefon: +49 661 6003-714

#### Аналогты кіріс

Қосымша кіріс	Өлшем шегі	Дәлдік	Температура әсері	A/D-түрлендіргіш
Температура Рt100/1000 (автоматты анықтау)	-50+250 °C <sup>a</sup>	≤ 0,5 °C	0,05 %/10K	Динамикалық рұқ- саттама 14 битке дейін
Температура NTC/PTC	макс. 4 kΩ Setup-Programm көмегі- мен 20 мәні бар тұтыну- шы кестесі арқылы енгізу	≤ 0,3 % <sup>b</sup>	0,05 %/10K	

<sup>°</sup>F өлшем бірлігіне ауыстырыла алады.

#### Сұраныс уақыты

Аналогты температура кірісі	JUMO ecoLine O-DO бар цифрлі интерфейс	Еркін бейімделетін сенсоры бар цифрлі интерфейс
500 ms	160 s аралығында бейімделеді	 160s аралығында бейімделеді

#### Өлшем тізбегін бақылау

Kipic	Өлшем шегінен ауытқып кету	Қысқа тұйықталу	Сымның үзілуі
Температура	Ия	Ия	Ия

#### Бинарлы кіріс

Активтендірілу	Потенциалсыз түйіспе
Функция	Пернетақтаны бұғаттау/HOLD режимі/Дабыл сигналын басу

#### Реттегіш

Реттегіш түрі	Шекті реттегіш, ендік-импульсті, жиілікті-импульсты, үш позициялы адымды реттегіш, үздіксіз реттегіш
Реттегіш құрылымы	п/пи/пд/пид

#### Аналогты шығыс (макс. 2)

Шығыс типі	Сигнал шегі	Дәлдігі	Температура әсері	Рұқсат етілген жүкт.кедер.
Ток сигналы	0(4) 20 mA	≤ 0,25 %	0,08 %/10 K	≤ 500 Ω
Кернеу сигналы	0 10 V	≤ 0,25 %	0,08 %/10 K	≥ 500 Ω
Аналогты шығыстардың сипаттамасы NAMUR NE43 талаптарына сәйкес келеді.				
Олар гальваникалык жіктелген. AC 30 V / DC 50 V.				

#### Ауыстырып-қосу шығыстары (макс. 2 ауыстырып-қосқыш түйіспе)

Номинал жүктеме	3 A/250 VAC (омдық жүктеме)
Түйіспелердің қызмет ету мерз.	Номинал жүктеме кезінде >2x10 <sup>5</sup> рет түйіседі

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Kein Bus-Betrieb mit mehreren Sensoren möglich.

<sup>&</sup>lt;sup>b</sup> Тірек нүктелеріне тәуелді болады.

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Мекен-жайы:

Postadresse: 36035 Fulda, Germany Telefon: +49 661 6003-714 Telefax: +49 661 6003-605 E-Mail: info@jumo.kz Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

#### Сенсорға арналған қоректендіру кернеуі

Екі тарамы өлшем түрлендіргішіне	DC 24 V (20,4 28,8 V), макс. 30 mA
арналған қоректендіру кернеуі	DC 5 V (5,1 bis 5,25 V), макс. 100 mA; 20 ms ED 5 % үшін макс. импульстік жүктеме 500 mA,
	қысқа тұйықталудан қорғанымы жоқ
Индуктивті жақындату датчигіне	DC 12 V (1020 V), макс. 10 mA
арналған қоректендіру кернеуі <sup>а</sup>	

<sup>&</sup>lt;sup>а</sup> Мысалы, EI1808 NPOSS типі.

#### Setup-интерфейс

Қосымша ұсынылатын Setup-Programm (тек аспапты бейімдеуге ғана арналған) көмегімен аспаты бейімдеуге арналған интерфейс.

#### Электр сипаттамасы

Қоректендіру кернеуі	AC 110 240 V; -15/+10%; 48 63 Hz
	AC/DC 20 30 V; 48 63 Hz
	DC12 24 V; +/-15% (SELF-/PELF-тізбектеріне ғана жалғауға рұқсат етіледі)
Тұтыну қуаты	шамамен 14 VA
Электрлік қауіпсіздік	DIN EN 61 010, нормасының 1 тармағына талабына сай,
	Кернеудің шектен тыс көтерілу категориясы III <sup>a</sup> , Ластану дәрежесі 2
Электр желісіне қосу	Клемма колодкасы.
	Сымның көлденең қимасының ауданы макс. 2,5 mm² (электр қорегі, реле шығысы, датчик шығысы) Сымның көлденең қимасының ауданы макс.1,5 mm² (аналогты шығыстарт ІѕөәТ арналған қорек көзі)
Elektromegnetische Verträg-	DIN EN 61326-1
lichkeit (EMV)	
Störaussendung	В классы
Störfestigkeit	Өндірістік талаптарға сай

а қоректендіру кернеуі DC12 ... 24 V аз болатын нұсқаларда жұмыс істемейді

#### Дисплей

Графикалық LCD-дисплей	120 х 32 пиксель
Фондық жарықтандыру	Программаланады: - өшіру - пернетақтаны соңғы рет басқаннан кейін 60 секунд

#### Қорабы

Материал	ABS
Кабельді жалғау	Бұрандалы жалғастырғыш, макс. 3xM16 және 2xM12
Ерекшеліктері	Конденсацияның алдын-алатын желдеткіш элемент
Қоршаған орта температурасы (дәлдік бойынша мәліметтер осы шекке арналған)	-10 +50 °C
Жұмыстық температура (аспап жұмысқа жарамды)	-15 +65 °C
Қоймада сақтау температурасы	-30 +70°C
Климат өзгерісіне тұрақтылық	Орт.жыл.салыст.ылғалдылық ≤ 90%, тек қана конденсат түзілмеуі тиіс, DIN EN 60721 3-3 3K3 сәйкес
Шаң мен ылғалдан қорғау әN 60529 сәйкес	Қабырғада монтаждалатын қорап үшін: IP67 Шкафта монтаждау үшін: алдыңғы жағы IP65, артқы жағы IP20
Дірілге тұрақтылығы	DIN EN 60068-2-6 сәйкес
Массасы	шамамен 900 г

#### Сериялық керек-жарақтар

Кабельге арналған бұрандалы жалғастырғыш.
Монтаждауға қажетті ішкі материал.
Пайдалану бойынша нұсқаулық.



Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

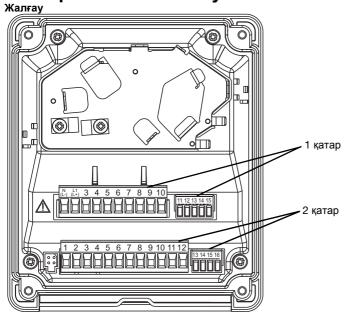
Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

7/13 бет

## Электр желісіне жалғау



Сенсор мен өлшегіш түрлендіргішті байланыстырушы ретінде диаметр макс. 8 мм болатын арнайы коаксильді кабель пайдаланылуы қажет.

Аспапта байланыстырушы кабельді барынша ыңғайлы жүргізуге арналған металл бағыттағыш панель бар. Кабель саңылаусыз кабель кірістері арқылы өтіп, дәнекерлеусіз-ақ жалғанады.

Жалғау		Клемма	Қатар
Өлшеп түрлендіргіш/реттегішке арналған қоректендіру кернеуі			
Қоректендіру кернеуі (23): АС 110 240 V; -15/+10%; 48 63 Hz Қоректендіру кернеуі (25): АС/DС 20 30 V; 48 63 Hz Қоректендіру кернеуі (30): DC 12 24 V; +/-15%	<b>⊕</b>	1 N (L-) 2 L1 (L+)	1
NC		3	
Жақындату сенсорына арналған қоректендіру кернеуі	•		
DC 12 V (10 20 V)	<b>→</b>	11 + 12 -	1
Цифрлі сенсорларға <sup>а</sup> арналған қоректендіру кернеуі 24В			
DC 24 V (20,4 28,8 V)	<b>→</b>	14 + 15 -	1
Цифрлі сенсорларға <sup>а</sup> арналған қоректендіру кернеуі 5В			
DC 5 V (5,1 bis 5,25 V)	<b>→</b>	1 - 2 +	2
Кірістер			
NC		5 6	
Modbus-RS485-интерфейс		3 мәліметтер - 4 мәліметтер+ 7 экран	
Екі тарамды схема бойынша жалғанатын кедергілі термометр	9 9 10	8 9 10	2

<sup>&</sup>lt;sup>а</sup> 202613/... және 202670/...типі үшін



Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

014	2	6	^-

Жалғау		Клемма	Қатар
Үш тарамды схема бойынша жалғанатын кедергілі термометр	111 0 8 9 0 10	8 9 10	0
Бинарлы кіріс	0 11	11 12	2
Шығыстар	•		
Аналогты шығыс 1 0 20 mA не 20 0 mA немесе 4 20 mA не 20 4 mA немесе 0 10 V не 10 0 V (гальваникалық жіктеуі бар)	<b>→</b>	13 + 14 -	2
Аналогты шығыс 2 0 20 mA не 20 0 mA немесе 4 20 mA не 20 4 mA немесе 0 10 V не 10 0 V (гальваникалық жіктеуі бар)	<b>→</b>	15 + 16 -	2
К1 ауыстырып-қосу шығысы (потенциалсыз)	0 5 0 4	Роі 4 ауыстырып-қосу т. 5 тұйықтағыш түйіс. 6	
NC		7	1
К2 ауыстырып-қосу шығысы (потенциалсыз)	9 8 0 10	РоІ 8 ауыстырып-қосу т. 9 тұйықтағыш түйіс. 10	

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

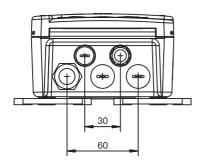
Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net

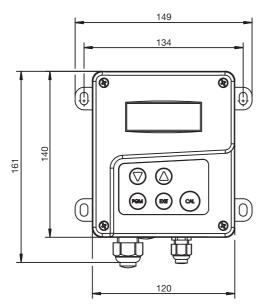


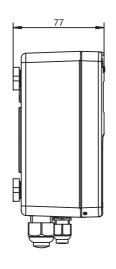
202569 тип сипаттамасы

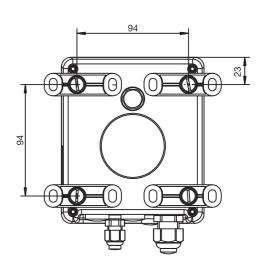
9/13 бет

## Өлшемдері

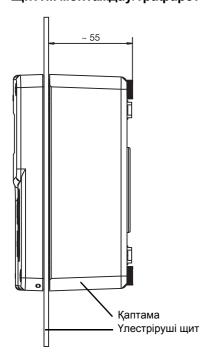


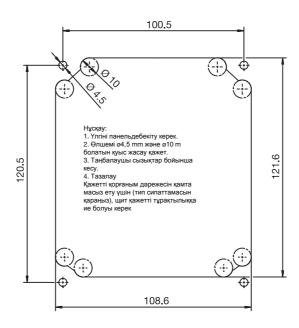






#### Щиттік монтаждау/трафарет





Нұсқау: Шаблон эксплуатация бойынша нұсқаулықта В 202569.0 нақты шамада бейнеленген.



Edited with the demo version of Infix Pro PDF Editor

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

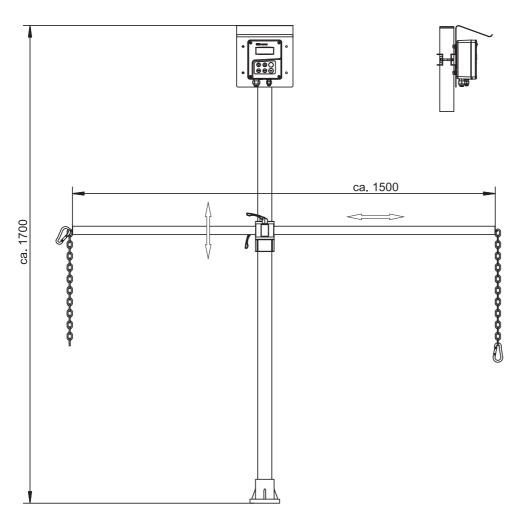
Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



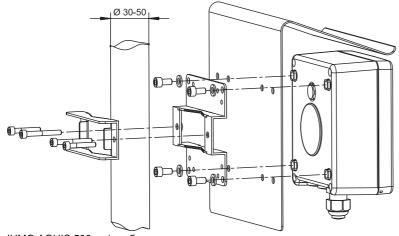
202569 тип сипаттамасы

10/13 бет

## Керек-жарақтар



Қысқыш негізі бар бағана, концоль мен тізбек Артикул: 00398163



JUMO AQUIS 500 үшін құбырда монтаждауға арналған жинақтама Артикул: 00483664

JÜMO AQUIS 500 арналған қауіпсіздік

күнқарағы Артикул: 00398161 2014-08-22/00598858 JUMO AQUIS 500 үшін арналған өлшемдері DIN EN 60715 A.1 сәйкес 35 mm x 7,5 mm болатын DIN-тақтайшада монтаждауға ар-

налған жинақтама Артикул: 00477842



Edited with the demo version of Infix Pro PDF Editor

To remove this notice, visit: www.iceni.com/unlock.htm

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net

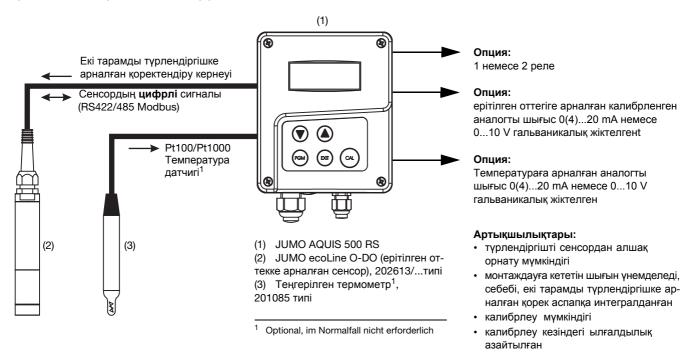


202569 тип сипаттамасы

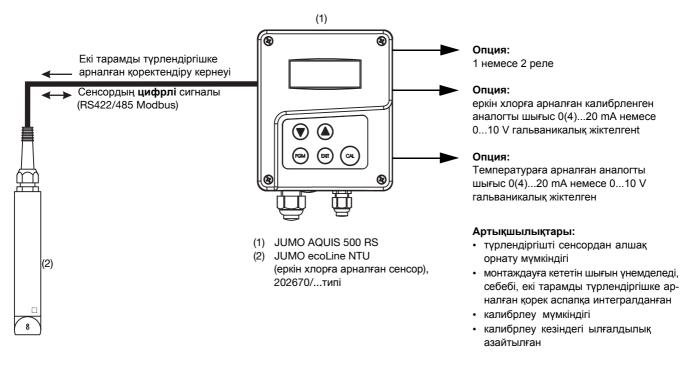
11/13 бе

## Пайдалану мысалдары

#### Ерітілген оттекке арналған индикатор/реттегіш



#### Еркін хлорға арналған индикатор/реттегіш



Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany

Telefon: +49 661 6003-714
Telefax: +49 661 6003-605
E-Mail: info@jumo.kz
Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

12/13 бе

## Тапсырыс кестесі

	(1)	Негізгі тип
202569		JUMO AQUIS 500 RS
		Modbus-протоколы бар цифрлі сенсорларға арналған индикатор/реттегіш
	(2) ł	<b>Чегізгі типке арналған қосымшалар</b>
10		Шкафқа орнатылатын түрі
20		Қабырғаға ілінетін түрі
	(3)	Kipic
654		RS422/485 Modbus-мастер
	4) LL	Іығыс 1 (нақты мәнге немесе үздіксіз әрекеттегі реттегіш үшін)
000		жоқ
888		Аналогты шығыс 0(4) 20 mA немесе 0(2) 10 V
	(5) L	<b>Шығыс 2 (температураны өлшеуге немесе үздіксіз әрекеттегі реттегішке арналған)</b>
000		жоқ
888		Аналогты шығыс 0(4) 20 mA немесе 0(2) 10 V
	(6)	Шығыс 3
000		жоқ
310		ауыстырып-қосқыш түйіспесі бар реле
	(7)	Шығыс 4
000		жоқ
310		ауыстырып-қосқыш түйіспесі бар реле
	(8)	Қоректендіру кернеуі
23		AC 110 240 V, + 10% / -15%, 48 63 Hz
25		AC/DC 20 30 V, 48 63 Hz
30		DC 12 24 V, ± 15%
	(9)	Қосымша опциялар
000		жоқ

	(1)	_	(2)	_	(3)	_	(4)	_	(၁)	_	(6)		(7)	_	(8)	_	(9)
Тапсырыс коды		/		-		-		-		-		-		-		/	
Тапсырыс мысалы	202569	/	20	-	654	-	888	-	000	-	310	-	000	-	23	/	000

Hausadresse: Moritz-Juchheim-Straße 1, 36039 Fulda, Germany

Мекен-жайы: Гоголь к-сі 86, 724 Кеңсе, Алматы қаласы

Postadresse: 36035 Fulda, Germany Telefon: +49 661 6003-714 Telefax: +49 661 6003-605 E-Mail: info@jumo.kz Internet: www.jumo.net



202569 тип сипаттамасы

## Завод қоймасында бар аспаптар

(Тапсырыс жасалғаннан кейін үш күнде жеткізіледі)

Типі	Сату-Артикл-Nr.
202569/20-654-888-000-000-000-23/000	00613453

## Керек-жарақтар

(Тапсырыс жасалғаннан кейін он күнде жеткізіледі)

Артикул	Сату-Артикл-Nr.
JUMO AQUIS 500 <sup>a</sup> арналған қауіпсіздік күнқарағы	00398161
JUMO AQUIS 500 <sup>b</sup> құбырда монтаждауға арналған жинақтама	00483664
JUMO AQUIS 500 <sup>с</sup> шкафта монтаждауға арналған жинақтама	00477842
Қысқыш негізі бар тұрық, консоль мен тізбек	00398163
Аспалы фитингке арналған кронштейн	00453191
Артқы панельді орнату 02560/65	00506351
PC-Setup-Software	00483602
PC-Interface-кабель USB / TTL-түрлендіргішті және екі адаптер (USB жалғау сымы бар)	00456352

Қорғағыш қақпақшамен монтаждау үшін монтаждауға арналған құбыр комплектісі қажет. Осы жинақтаманың көмегімен JUMO AQUIS 500 құбырға бекітуге болады (мысалы, бағанада немесе тірегіште).. Осы жинақтама көмегімен JUMO AQUIS 500 DIN EN 60715 A.1 талаптарына сәйкес 35 mm x 7,5 mm болатын тақтайшаға монтаждауға болады